

KOMISJONI DIREKTIIV 2006/4/EÜ,**26. jaanuar 2006,****millega muudetakse nõukogu direktiivide 86/362/EMÜ ja 90/642/EMÜ lisasid karbofuraani jääkide piirnormide osas****(EMPs kohaldatav tekst)**

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 24. juuli 1986. aasta direktiivi 86/362/EMÜ teraviljas sisalduvate ja selle pinnal esinevate pestitsiidide jääkide lubatud piirnormide kehtestamise kohta, ⁽¹⁾ eriti selle artiklit 10,

võttes arvesse nõukogu 27. novembri 1990. aasta direktiivi 90/642/EMÜ teatavates taimset päritolu saadustes, sealhulgas puu- ja köögiviljas, sisalduvate ja nende pinnal esinevate pestitsiidide jääkide lubatud piirnormide kehtestamise kohta, ⁽²⁾ eriti selle artiklit 7,

ning arvestades järgmist:

- (1) Teravilja ja taimset päritolu toodete, sealhulgas puu- ja juurvilja puhul kajastab jääkide määr tõhusaks taimekaitseks vajaliku pestitsiidide miinimumkoguse kasutamist, nii et jääkaine kogus oleks võimalikult väike ja toksikoloogiliselt vastuvõetav, pidades silmas eelkõige keskkonnakaitset ja jääkide määra, mida tarbijad hinnanguliselt toidu kaudu omastavad. Ühenduse piirnormid kajastavad sellist jääkide koguse ülempiiri, mida tooted võivad heade põllumajandustavade järgimise korral sisaldada.
- (2) Pestitsiidide jääkide piirnorme jälgitakse pidevalt ning muudetakse uue teabe ja uute andmete arvessevõtmiseks. Jääkide piirnormideks määratakse nende alumine määramispiir, kui taimekaitsevahendite lubatud kasutamise tagajärjel ei leita toiduaines või selle pinnal märkimisväärselt pestitsiidijääke või kui nende kasutamine ei olnud lubatud või kui liikmesriikide poolt lubatud kasutamiseks ei esitatud vajalikke andmeid või kui kolmandates riikides kasutamiseks ei esitatud asjaomaseid andmeid ning selle tagajärjel leidub ühenduse turul ringlusesse lastavates toiduainetes või nende pinnal pestitsiidide jääke.

- (3) Mitu liikmesriiki on teavitanud komisjoni soovist muuta riigisiseseid jääkide piirnorme vastavalt direktiivi 90/642/EMÜ artiklile 8, lähtudes murest koguste üle, mida tarbijad saavad toiduga. Komisjonile on edastatud ühenduse piirnormide läbivaatamise ettepanekud.
- (4) Tarbijate eluaegset ja lühiajalist kokkupuudet käesolevas direktiivis nimetatud pestitsiididega toiduainete kaudu on uuesti hinnatud ja mõõdetud vastavalt Euroopa Ühenduses kasutatavatele menetlustele ja tavadele, võttes arvesse Maailma Terviseorganisatsiooni avaldatud juhiseid. ⁽³⁾ Sellest lähtudes tuleks määrata jääkide uued piirnormid, mis välistaksid tarbijate lubamatu kokkupuute asjaomase ainega.
- (5) Tarbijate akuutset kokkupuudet kõnealuste pestitsiididega iga toiduaine kaudu, mis võib sisaldada jääke, on vajaduse korral hinnatud ja mõõdetud vastavalt ühenduse menetlustele ja tavadele, võttes arvesse Maailma Terviseorganisatsiooni avaldatud juhiseid. Jõuti järeldusele, et pestitsiidide jääkide esinemine uute piirnormide tasemel või sellest väiksemal tasemel ei avalda ägedat toksilist mõju.
- (6) Uute piirnormide suhtes on konsulteeritud ühenduse kaubanduspartneritega Maailma Kaubandusorganisatsiooni kaudu ja nende arvamusi kõnealuste normide kohta on arvesse võetud.
- (7) Seetõttu tuleks direktiivide 86/362/EMÜ ja 90/642/EMÜ lisasid vastavalt muuta.
- (8) Käesoleva direktiiviga ettenähtud meetmed on kooskõlas toiduahela ja loomatervishoiu alalise komitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA DIREKTIIVI:

Artikkel 1

Direktiivi 86/362/EMÜ II lisa A osa muudetakse vastavalt käesoleva direktiivi I lisale.

⁽¹⁾ EÜT L 221, 7.8.1986, lk 37. Direktiivi on viimati muudetud komisjoni direktiiviga 2005/76/EÜ (ELT L 293, 9.11.2005, lk 14).

⁽²⁾ EÜT L 350, 14.12.1990, lk 71. Direktiivi on viimati muudetud direktiiviga 2005/76/EÜ.

⁽³⁾ Juhised pestitsiidijääkide toidu kaudu omastamise hindamiseks (läbi vaadatud), mille on koostanud GEMS/Food Programme koostöös Codexi pestitsiidijääkide komiteega, avaldanud Maailma Terviseorganisatsioon 1997. aastal (WHO/FSF/FOS/97.7).

Artikkel 2

Direktiivi 90/642/EMÜ II lisa A osa muudetakse vastavalt käesoleva direktiivi II lisale.

Artikkel 3

Liikmesriigid võtavad vastu ja avaldavad käesoleva direktiivi täitmiseks vajalikud õigusnormid hiljemalt 27. juulil 2006. aastal. Nad edastavad kõnealuste sätete teksti ning kõnealuste sätete ja käesoleva direktiivi vahelise vastavustabeli viivitamata komisjonile.

Liikmesriigid kohaldavad neid norme alates 27. juulist 2006.

Kui liikmesriigid need normid vastu võtavad, lisavad nad nendesse või nende normide ametliku avaldamise korral nende juurde viite käesolevale direktiivile. Viitamise viisi näevad ette liikmesriigid.

Liikmesriigid teatavad komisjonile vastavalt käesolevale direktiivile kohandatud tähtsamate õigus- ja haldusnormide teksti.

Artikkel 4

Käesolev direktiiv jõustub kahekümnendal päeval pärast selle *Euroopa Liidu Teatajas* avaldamise päeva.

Artikkel 5

Käesolev direktiiv on adresseeritud liikmesriikidele.

Brüssel, 26. jaanuar 2006

Komisjoni nimel
komisjoni liige
Markos KYPRIANOU

I LISA

Direktiivi 86/362/EMÜ II lisa A osas asendatakse karbofuraani rida järgmisega:

"Pestitsiidide jääk	Piinorm (mg/kg)
Karbofuraan (karbofuraani ja 3-hüdroksü-karbofuraani summa väljendatud karbofuraanina)	0,02 (*) teravili
(*) Alumine määramispiir."	

II LISA

Direktiivi 90/642/EMÜ II lisa A osas asendatakse karbofuraani read järgmisega:

Pestitsiidide jäägid ja jääkide piirnormid (mg/kg)	
Rühmad ja üksiktoodete näited, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Karbofuraan (karbofuraani ja 3-hüdroksükarbofuraani summa väljendatud karbofuraanina)
“1. Värsked, kuivatatud või külmutamise teel säilitatud kuumtöötlemata suhkrulisandita puuviljad; pähklid	
i) TSITRUSVILJAD	0,3
Greibid	
Sidrunid	
Laimid	
Mandariinid (sh klementiinid ja samalaadsed hübriidid)	
Apelsinid	
Pomelod	
Muud	
ii) PÄHKLIPUUDE VILJAD (koortega või koorteta)	0,02 (*)
Mandlid	
Brasiilia pähklid	
Kašupähklid	
Kastanid	
Kookospähklid	
Sarapuupähklid	
Makadaamiapähklid	
Pekaanipähklid	
Piiniapähklid	
Pistaatsiapähklid	
Kreeka pähklid	
Muud	
iii) ÕUNVILJAD	0,02 (*)
Õunad	
Pirnid	
Küdooniad	
Muud	
iv) LUUVILJAD	0,02 (*)
Aprikoosid	
Kirsid	

Pestitsiidide jäägid ja jääkide piirnormid (mg/kg)	
Rühmad ja üksiktoodete näited, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Karbofuraan (karbofuraani ja 3-hüdroksükarbofuraani summa väljendatud karbofuraanina)
Virsikud (sh nektariinid ja samalaadsed hübriidid)	
Ploomid	
Muud	
v) MARJAD JA VÄIKESED PUUVILJAD	0,02 (*)
a) Laua- ja veiniviinamarjad	
Lauaviinamarjad	
Veiniviinamarjad	
b) Maasikad (välja arvatud metsmaasikad)	
c) Koguviljad (välja arvatud metsamarjad)	
Murakad	
Põldmurakad	
Logani murakad	
Vaarikad	
Muud	
d) Muud väikesed puuviljad ja marjad (välja arvatud metsamarjad)	
Mustikad	
Jõhvikad	
Sõstrad (punased, mustad ja valged)	
Karusmarjad	
Muud	
e) Looduses kasvavad marjad ja puuviljad	
vi) MUUD VILJAD	0,02 (*)
Avokaadod	
Banaanid	
Datlid	
Viigimarjad	
Kiivid	
Kinkanid (kumkvaadid)	
Hiina ploomid (litšid)	
Mangod	
a) Oliivid	
Oliivid (lauaviljad)	
Oliivid (õliviljad)	

Pestitsiidide jäägid ja jääkide piirnormid (mg/kg)	
Rühmad ja üksiktoodete näited, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Karbofuraan (karbofuraani ja 3-hüdroksükarbofuraani summa väljendatud karbofuraanina)
Granadillid	
Ananassid	
Papaiaid	
Muud	
2. Värsked või kuumtöötlemata, külmutatud või kuivatatud köögiviljad	0,02 (*)
i) JUUR- JA MUGULKÖÖGIVILJAD	
Söögipeet	
Porgand	
Juurseller	
Mädarõigas	
Maapirn	
Pastinaak	
Juurpetersell	
Redis	
Aed-piimjuur	
Maguskartul	
Kaalikas	
Naeris	
Jamss	
Muud	
ii) SIBULKÖÖGIVILJAD	
Küüslauk	
Sibul	
Pesasibul (šalott)	
Talisibul	
Muud	
iii) VILIKÖÖGIVILJAD	
a) Maavitsalised	
Tomatid	
Paprikad	
Baklažaanid	
Muud	

Pestitsiidide jäägid ja jääkide piirnormid (mg/kg)	
Rühmad ja üksiktoodete näited, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Karbofuraan (karbofuraani ja 3-hüdroksükarbofuraani summa väljendatud karbofuraanina)
b) Kõrvitsalised – söödava koorega	
Kurgid	
Kornišonid	
Rullkõrvitsad (kabatšokid)	
Muud	
c) Kõrvitsalised – mitesöödava koorega	
Melonid	
Taldrikkõrvitsad (patissonid)	
Arbuusid	
Muud	
d) Suhkrumais	
iv) KAPSASKÖÖGIVILJAD	
a) Õisikkapsad	
Spargelkapsas	
Lillkapsas	
Muud	
b) Peakapsad	
Rooskapsas	
Peakapsas	
Muud	
c) Lehtkapsad	
Pekingi kapsas	
Lehtkapsas	
Muud	
d) Nuikapsas	
v) LEHTKÖÖGIVILJAD JA VÄRSKED MAITSETAIMED	
a) Salat jms	
Salatkress	
Põldkännak	
Salat	
Eskariool	
Muud	

Pestitsiidide jäägid ja jääkide piirnormid (mg/kg)	
Rühmad ja üksiktoodete näited, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Karbofuraan (karbofuraani ja 3-hüdroksükarbofuraani summa väljendatud karbofuraanina)
b) Spinat jms	
Spinat	
Lehtpeet (mangold)	
Muud	
c) Ürt-allikkress	
d) Salatsigur	
e) Maitsetaimed	
Aed-harakputk	
Murulauk	
Petersell	
Lehtseller	
Muud	
vi) KAUNVILJAD (värsked)	
Oad (kaunadega)	
Oad (kaunadeta)	
Herned (kaunadega)	
Herned (kaunadeta)	
Muud	
vii) VARSKÖÖGIVILJAD (värsked)	
Spargel	
Hispaania artišokk	
Seller	
Apteegitill	
Artišokk	
Porrulauk	
Rabarber	
Muud	
viii) SEENED	
a) Kulturseened	
b) Looduses kasvavad seened	
3. Kaunviljad (kuivatatud)	0,02 (*)
Oad	
Läätsed	

Pestitsiidide jäägid ja jääkide piirnormid (mg/kg)	
Rühmad ja üksiktoodete näited, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Karbofuraan (karbofuraani ja 3-hüdroksükarbofuraani summa väljendatud karbofuraanina)
Herned	
Muud	
4. Õliseemned	0,1
Linaseemned	
Maapähklid	
Mooniseemned	
Seesamiseemned	
Päevaliliseemned	
Rapsiseemned	
Sojoad	
Sinepiseemned	
Puuvilaseemned	
Muud	
5. Kartul	0,02 (*)
Varajane kartul	
Säilituskartul	
6. Tee (<i>Camellia sinensis</i>, kuivatatud lehed ja varred, fermenteeritud või fermenteerimata)	0,05 (*)
7. Humal (kuivatatud), sh humalakäbigraanulid ja kontsentreerimata pulber	0,05 (*)

(*) Alumine määramispiir.